

**OWNER**      **BESITZER**      **PROPIETARIO**      **PROPRIETAIRE**  
 Assignment    Verwendungszweck    Afectación      Affectation  
*(to be completed by the dealer)*    *(durch den Händler anzugeben)*    *(a rellenar por la tienda)*    *(à remplir par le vendeur)*



Name of the ship / Name des Schiffes :  
 Nombre de la embarcación / Nom du navire : LANN AEL

Registration Number / Schiffsregisternummer :  
 Número de matrícula / Numéro d'immatriculation : Δ 60566

Date / Datum / Fecha / Date : 26/07/2015

Owner's name / Name des Eigners  
 Nombre del propietario / Nom du propriétaire : GAUDOUX DIDIER

Address / Adresse / Dirección / Adresse : 29 rue du LOUVRE  
78220 VINCENNES FRANCE Tel +33 6 07 23 83 11

E-mail: didier.gaudoux@wanadoo.fr

**2<sup>nd</sup> assignment / 2e Angaben der Verwendung / 2a.Afectación / 2ème affectation**

Name of the ship / Name des Schiffes :  
 Nombre de la embarcación / Nom du navire : \_\_\_\_\_

Registration Number / Schiffsregisternummer :  
 Número de matrícula / Numéro d'immatriculation : \_\_\_\_\_

Date / Datum / Fecha / Date : \_\_\_\_\_

Owner's name / Name des Eigners  
 Nombre del propietario / Nom du propriétaire : \_\_\_\_\_

Address / Adresse / Dirección / Adresse : \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ Tel \_\_\_\_\_

E-mail: \_\_\_\_\_

**3<sup>rd</sup> assignment / 3e Angaben der Verwendung / 3a.Afectación / 3ème affectation**

Name of the ship / Name des Schiffes :  
 Nombre de la embarcación / Nom du navire : \_\_\_\_\_

Registration Number / Schiffsregisternummer :  
 Número de matrícula / Numéro d'immatriculation : \_\_\_\_\_

Date / Datum / Fecha / Date : \_\_\_\_\_

Owner's name / Name des Eigners  
 Nombre del propietario / Nom du propriétaire : \_\_\_\_\_

Address / Adresse / Dirección / Adresse : \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ Tel \_\_\_\_\_

E-mail: \_\_\_\_\_

**Specifications / Besondere Merkmale**  
**Características generales / Caractéristiques générales**

Class/Klasse/Clase/Classe: RADEAU TRANSOCEAN ISAF Type / Tipo : 54566  
 10P T1A<24H CONT

Serial number / Seriennummer : SN00011575  
 No.de serie / N° de série

Capacity / Fassungsvermögen : 10 Places / Plätze  
 Capacidad / Capacité : Plazas / Places

Packing / Verpackung: CONTAINER  
 Conditionamiento / Conditionnement:

Approval of type by : BUREAU VERITAS  
 Genehmigung des Typs durch :  
 Aprobación del modelo por :  
 Approbation du type par :

Number and date of approval : 0062-MMF15480/B5  
 Nr und Datum der Genehmigung:  
 No y fecha de aprobación: 05/2014  
 N° et date d'approbation:

**Inflating System / Auffüllsystem**  
**Sistema de hinchado / Système de gonflage**

Number of cylinder / Nummer der Flasche: JX19651  
 No.de la botella / N° de la bouteille:

Initial date of first weighting of the cylinder : 03/2015  
 Datum der ersten Gewichtsprüfung :  
 Fecha de la prueba inicial :  
 Date d'épreuve initiale :

Weight of CO2N2 : 3.433 KG + 0.216 KG ± 2 G  
 Gewicht des CO2N2 :  
 Peso de CO2N2 : 7.568 LB + 0.476 LB ± 0.071 OZ  
 Poids de CO2N2:

Gross weight without operating head : 12.685 KG ± 2 g  
 Gesamtgewicht der Flasche (ohne Auslöser) :  
 Peso bruto sin cabeza : 27.966 LB ± 0.54 oz  
 Poids plein (sans la tête de percussion)

Manufacturing Date / Herstellungsdatum Fecha de fabricación / Date de fabrication	Date of sale and dealer's stamp Verkaufsdatum und Stempel des Fachhändlers
06/2015	05/07/2015
Quality Control / Qualitätskontrolle Nr Control Calidad / Contrôle Qualité	Fecha de venta y sello del distribuidor Date de vente et cachet du vendeur